



# Kaplický ZPRAVODAJ

Informační měsíčník Města Kaplice

Ročník XVII

ZDARMA

číslo 8 / srpen 2013

## Kaplické hudební léta



### Starostův sloupek

Vážení spoluobčané,

i v červenci si s námi počasí hrálo, kdy tropické dny střídaly bouřky s přívaly deště. A právě prudké deště, kdy v krátkém okamžiku napadne lokálně velké množství srážek, nám ukázalo nejzranitelnější místo v Kaplici ohledně tzv. bleskových povodní – Nové Domky, kde rychlost vzestupu hladiny Novodomského potoka je skutečně v řádu desítek minut. Na základě této skutečnosti a stížností občanů zde bydlících bylo vyvoláno jednání s Povodím Vltavy s.p., který je vlastníkem a správcem tohoto toku. Společně se zaměstnancem Povodí Vltavy s.p. a úředníky z odboru životního prostředí a ÚÚP jsme prošli celé území Novodomského potoka a situace je velmi složitá a nemá jednoduché řešení. Potok již nemá přirozené koryto a je regulován množstvím zdí tarasů a jiných umělých opevnění břehů, které zde za desítky let vybudovali vlastníci okolních pozemků, aby je „ochránili“ před povodněmi. Všechny tyto zásahy však výrazně zúžily koryto, které v některých místech nedosahuje šířky ani jednoho metru. I přes výše uvedenou komplikovanou situaci došlo k dohodě se správcem toku, že dojde k úpravám toku a bude upravena vegetace podél toku. V delším časovém horizontu bude zpracován komplexní projekt na řešení povodňových stavů na Novodomském potoce.

Když již píší o povodních, musím dodatečně poděkovat strážníkům Městské policie, kteří taktéž velmi pomohli při červnové povodni a kterým jsem v minulém článku poděkovat zapomněl, za což se jim omlouvám. Činnost Městské policie Kaplice byla též probírána na posledním zasedání zastupitelstva a v podstatě poprvé byla její činnost zastupiteli chválena a nikoliv kritizována. Zřejmě volba pana Martiny Grigy novým „velitelem“ městské policie byla volbou správnou. Je však nutné zdůraznit, že nelze usnout na vavřínech, neboť je stále co zlepšovat, a budu velice rád, když městská policie přestane být kritizovanou složkou města a začne být složkou občany vítanou a chválenou.

V mém minulém sloupku jsem se zmínil o projektech, které jsou v poslední době realizovány a dostalo se mi i neadresné odezvy, že si přivlastňují zásluhy jiných (volal anonym z neznámého čísla). Jenom na vysvětlenou řeknu několik faktů. Projekt na zasíťování stavebních parcel lokalita JIH byl sice zpracován před mnoha lety, ale až současné zastupitelstvo mělo tu odvalu a rozhodlo o jeho realizování z vlastních zdrojů. Úplně stejný scénář se týká náměstí, kde byl projekt zpracován v roce 2002, ale až současné zastupitelstvo rozhodlo o skutečné realizaci z vlastních zdrojů, neboť žádosti o dotace byly vždy neúspěšné a nelze se pokoušet získat dotaci do nekonečna. Nejvíce asi některé lidi zbytečně rozčílilo, že si jako starosta přivlastňují realizaci obchvatu Kaplice. Tak velký a drahý projekt nelze realizovat bez určitého tlaku obce na Jihočeský kraj, který je investorem a následným vlastníkem obchvatu. Je skutečnost, že územní rozhodnutí bylo vydáno v minulosti a stavba zařazena do krajského seznamu plánovaných staveb. Nicméně kraj realizuje stavby, které jsou v podstatě kompletně připraveny a většinou právě obcemi. *pokračování na str. 2*

- 2. 8. TABASCO
- 9. 8. PYŠKOT BAND
- 16. 8. NAEX
- 23. 8. EXFANTA
- 30. 8. JazZÍKAspol

## KAPLICKÉ LOVECKÉ SLAVNOSTI

Městské slavnosti roku se letos konají první zářijový víkend. V pátek 6. září se v městském parku na své zábavné odpoledne mohou těšit především děti. Opět zveme malé rybáře, aby si mezi sebou zasoutěžili v rybářském klání při chytání kaprů v parkovém jezírku a děti, aby si vyzkoušely Plaminkovy historické hry, zblízka si prohlédly sokoly a další dravé ptáky. Chystá se také psí „maškarák“ a svou činnost představí např. hasiči SDH Žďár a Hubenov. Hudební doprovod pátečního odpoledne obstará skupina NaEX.

Na sobotu 7. září mimo jiné chystáme historický průvod, ukázky barokní drezury a lovecké disciplíny na koních a ohňovou show, Svatohubertskou mši, pěnovou show, při které se vyřadí nejen děti. V hudebním programu pak vystoupí **Marek Ztracený** s kapelou, zpěvák a tanečník **Ben Cristovao**, taneční orchestr Apollo, Tabasco, Harlej Vládi Růžičky, Swing band Agria, Just či svérázný **Švejk a jeho oficírská kapela c.k. Šraml**.

**PŘIDEJTE SE DO HISTORICKÉHO PRŮVODU**  
Hledáme zájemce do sobotního průvodu městem. Informace získáte a přihlásit se můžete v kaplickém infocentru (tel. 380 311 388) nejlépe do 3. září 2013. Těšíme se na vás!

Do soutěže rybářů se mohou přihlásit děti do 15ti let (nutné vlastní rybářské vybavení) také do 3. září v infocentru.

## Starostův sloupek *pokračování ze str. 1*

Takže město Kaplice stálo před nelehkou situací tuto stavbu kompletně připravit: tj. dohoda se všemi vlastníky pozemků o jejich vykoupení, dohoda se všemi dotčenými orgány a získání kladných stanovisek a nakonec získání stavebního povolení, kdy se celá dokumentace navíc předělávala, neboť ta původní již nebyla aktuální. Věřte, že to je obrovské množství práce, které si nepřivlastňují. Podílelo se na tom celé vedení města a několik úředníků. Chceme-li v dnešní době něčeho dosáhnout, nelze čekat, až se dostaneme v seznamu na řadu, ale je nutno přistupovat aktivně a o to se v maximální možné míře snažíme.

Dále bych rád upozornil občany města, že s firmou E-Centre připravujeme možnost nákupu energií v elektronické aukci i pro malé odběratele. Přínosem této akce by měla být úspora finančních prostředků pro každou domácnost. V nejbližší době budou domácnosti v našem městě osloveny touto firmou, jejíž prostřednictvím se elektronické aukce může každý z nás zúčastnit.

Dost bylo vysvětlování. Těm, kdo jste sloupek dočetli až sem a v podstatě i všem ostatním, přeji příjemné prožití dovolených a žákům, studentům a kantorům krásnou druhou polovinu letních prázdnin.

*Mgr. Pavel Talíř, starosta města Kaplice*

## Očima městské policie



Touto cestou bychom upozornili všechny občany o platnosti nařízení rady města Kaplice, kterým se upravují podmínky prodeje zboží a poskytování služeb na katastrálním území města Kaplice tzv. Tržní řád. V tomto platném právním předpise jsou přesně vymezena místa, kde může být prodáváno zboží či kde mohou být poskytovány služby. Mezi taková místa patří i objekt tržnice,

který se nachází v blízkosti veřejného placeného parkoviště v ulici Dlouhá. Ve zmiňovaném předpise je mimo jiné uvedeno, že veřejnost se zde může zdržovat jen v provozní či prodejní době, tímto se rozumí doba, kdy zde právě probíhá prodej zboží či služeb. Mimo provozní či prodejní dobu je vstup veřejnosti do tržnice zakázán, kdy na toto upozorňuje i tabule, která je umístěna na objektu tržnice v ulici Dlouhá. Zejména ve večerních a nočních hodinách se na tomto místě srocuje mládež a závadové party, které zde popijí alkoholické nápoje, znečišťují veřejné prostranství či svým chováním narušují veřejný pořádek. Městská policie Kaplice se tomuto problému během své činnosti věnuje a dle konkrétní situace danou věc řeší.

Přes všechna shora uvedená opatření, neustále dochází k porušování tržního řádu. Proto apelujeme (zejména na mladistvé osoby), aby se v prostoru tržnice, mimo provozní či prodejní dobu, nezdržovali a dodržovali předemtné nařízení rady města. Za porušení tohoto nařízení může být udělena sankce dle platných právních předpisů. Celé znění zmiňovaného tržního řádu můžete nalézt na webových stránkách města Kaplice.

V souvislosti s probíhajícími či již dokončenými rekonstrukcemi komunikací a jiných veřejných prostranství jsou spojena určitá dopravní omezení a to zejména v úbytku parkovacích míst. Proto apelujeme na všechny motoristy, aby v co největší míře k parkování svých vozidel využívali odstavná parkoviště v ulicích Pohorská, Tržní, Dlouhá a Českobudějovická. Tímto bude zachována bezpečnost a plynulost silničního provozu do doby, než budou jednotlivé rekonstrukce dokončeny. Pokud své vozidlo nezaparkujete na uvedených parkovištích, dbejte dopravního značení v jiných ulicích např. zákazu zastavení (mimo zásobování v době od 06:00 do 11:00 hod.) v ulici Horská nebo na obytnou zónu v ulici Pobřežní, kde je stání dovoleno jen na místech označených jako parkoviště, což jsou v případě této ulice: parkoviště pod objektem lékárny a dále zde se nacházející zálivy, parkování mimo tato místa může být postiženo dle platných právních norem.

*Za kolektiv MP Kaplice: Martin Griga, strážník pověřený řízením MP Kaplice*

## Město pro své občany...

**Město Kaplice nabízí občanům možnost snížit náklady domácností za elektrickou energii a zemní plyn formou elektronické aukce.**

Výhodnější ceny získávají podniky nebo města v elektronických aukcích dnes celkem běžně, ovšem dělat něco podobného pro domácnosti, bylo až do letošního roku ojedinělé.

Projekt snižování nákladů na energie pro domácnosti odstartovalo město Říčany počátkem letošního roku a nyní je již zapojeno více než 200 měst a obcí z celé ČR a další se do projektu hlásí. Proto se i město Kaplice rozhodlo umožnit občanům ušetřit pomocí elektronické aukce náklady na elektrickou energii a zemní plyn, ve spolupráci s firmou eCentre, která má v ČR s aukcemi tohoto typu největší zkušenosti ([www.ecentre.cz](http://www.ecentre.cz)).

Výjednávací pozice každého klienta je v tom, jak velký objem zakázky dodavatelům na trhu nabízí. Čím větší je poptávka, tím lepší ceny dodavatelé nabízí.

**Přihlásit se mohou jednotlivé domácnosti, podnikatelé i bytová sdružení.** Pořádající firma je pak všechny sloučí, stanoví přesné podmínky, které musejí dodavatelé dodržet, a osloví všechny dodavatele energií na trhu, aby o „balík“ domácností soutěžili v online elektronické aukci.

**Tato služba je úplně ZDARMA.**

Aukční poplatek zaplatí firmě po ukončení aukce dodavatel, jenž e-Aukci vyhraje.

Pokud by vysoutěžená cena v e-Aukci byla vyšší, než je stávající cena pro danou domácnost, občan není povinen uzavírat smlouvu s novým dodavatelem.

**Jak a kdy se do aukce zapojit?**

Pro zapojení do aukce je třeba, aby občané podepsali smlouvu s pořadatelskou firmou eCENTRE. Jedná se o souhlas se zařazením do aukce. Tato smlouva je bezúplatná, ale definuje práva a povinnosti obou stran. Kromě toho občan předá pouze kopii smlouvy se stávajícím dodavatelem elektřiny či zemního plynu, ovšem včetně všech případných dodatků. Dále pak kopii ročního vyúčtování energií. Nic víc není třeba.

V průběhu léta celý projekt město Kaplice ve spolupráci s firmou eCENTRE připraví a budeme občany informovat o dalších krocích, jako je termín informačního setkání pro občany a následně termín sběru dat a kontaktní místo.

## Termíny svozu odpadu

Sdělujeme občanům termíny svozu separovaného domovního odpadu v 2. pololetí roku 2013 (papír, sklo a PET láhve).

| Měsíc    | Vývoz papíru      | Vývoz skla    |
|----------|-------------------|---------------|
|          | 1x za 14 dní      | 1x za 4 týdny |
| Srpen    | 1. + 15. + 29. 8. | 26. 8.        |
| Září     | 12. + 26. 9.      | 23. 9.        |
| Říjen    | 14. + 24. 10.     | 21. 10.       |
| Listopad | 7. + 21. 11.      | 18. 11.       |
| Prosinec | 5. + 19. 12.      | 16. 12.       |

**Vývoz PET lahví** - pravidelný odvoz každé ponděli

*Ing. Eva Žížková, referentka odboru OŽPaÚÚP, MěÚ Kaplice*

## Informace o změně a rozšíření

### kontejnerových míst

Vážení spoluobčané, v průběhu letních měsíců dojde k přemístění kontejnerů na tříděný odpad (papír, plast, sklo) z ulice Masná do proluky v ulici Novohradská. Na parkoviště u Ševčíka u parku bude vedle kontejneru na textil umístěn kontejner na plast a na papír.

Dále budou rozšířena některá stávající kontejnerová stání na sídlišťích Na Vyhliďce a 9. května a poté budou osazena novými kontejnery na papír.

*Odbor správy majetku, Bc. Miluše Lukšová*

# 3D KINO KAPLICE

www.kinokaplice.cz

SRPEN 2013

- 3. sobota** Drama, akční film USA (titulky) 137 min.  
20.00 hod. **WHITE HOUSE DOWN**  
Mezi turisty podnikající prohlídku sídla amerického prezidenta je i policista Cale s dcerou. Dramatické okolnosti ho přinutí skočit rovnýma nohama do akce, aby zachránil nejen své dítě ale i prezidenta a postavil se těžce vyzbrojené přesile. Režie: R. Emmerich. Hrají: Ch. Tatum, M. Gyllenhaal, J. Foxx  
Vstupné 120,- Kč, mládeži přístupno
- 4. neděle** České drama/komédie 115 min.  
18.00 hod. **VŠICHNI DOBRŮ RODÁCI**  
Legendární český film Vojtěcha Jasného vypráví životní osudy sedmi přátel z jihomoravské vesnice v poválečném období. Režie: V. Jasný. Hrají: R. Brzobohatý, V. Galatíková, V. Brodský, V. Menšík  
Vstup 80,- Kč, mládeži do 12 let nepřístupno
- 7. středa** Horor thriller USA (titulky)  
19.00 hod. **V ZAJETÍ DÉMONŮ**  
Film, založený na skutečném příběhu, vypráví hrůzný případ světově proslulých vyšetřovatelů paranormálních jevů Eda a Lorraine Warrenových, kteří byli pozváni na odlehlou farmu, aby pomohli rodině terorizované temnými silami. Režie: J. Wan. Hrají: V. Farmiga, P. Wilson, R. Livingston  
Vstup 100,- Kč, mládeži nepřístupno
- 10. sobota** Akční komedie krimi USA (titulky) 116 min.  
20.00 hod. **RED 2**  
Frank Moses dává znovu dohromady svůj svérázný tým elitních tajných agentů, kteří mají za cíl vypátrat ztracenou smrtící zbraň příští generace, která může změnit rozložení sil ve světě. Režie: D. Parisot. Hrají: B. Willis, J. Malkovich, A. Hopkins  
Vstup 100,- Kč, mládeži do 12 let nepřístupno
- 11. neděle** Komedie, akční film USA (titulky) 117 min.  
18.00 hod. **DRSŇAČKY**  
Upjatá zvláštní agentka FBI Sarah a Shannon - svérázná policajtky s nevyváženou pusou musí vytvořit tým, přestože ani jedna o spolupráci s druhou vůbec nestojí. Režie: P. Feig. Hrají: S. Bullock, M. McCarthy, M. Wayans  
Vstup 110,- Kč, mládeži nepřístupno
- 14. středa** Drama USA (titulky) 98 min.  
19.00 hod. **JASMÍNINY SLZY**  
Cate Blanchett jako Newyorčanka, žena z lepší společnosti, která prochází krizí středních let a snaží se z ní najít cestu v prosluněném San Francisku. Režie: W. Allen. Hrají: C. Blanchett, A. Baldwin, M. Emerson  
Vstup 90,- Kč, mládeži do 12 let nepřístupno
- 17. sobota** Krimi komedie USA (titulky) 129 min.  
20.00 hod. **POT A KREV**  
Příběh o gangu kulturistů z Miami, kteří se zapletou s vydíráním, plánovaným únosem, který se nevyvíjí dle jejich představ, a nakonec i s vraždou... Režie: M. Bay. Hrají: M. Wahlberg, E. Harris, D. Johnson  
Vstup 110,- Kč, mládeži nepřístupno

- 18. neděle** Dobrodružný film USA (české znění)  
18.00 hod. **PERCY JACKSON: MOŘE NESTVŮR**  
3D  
Percy Jackson se, doprovázený přáteli, vydává k Moři nestvůr, aby získal Zlaté rouno a zachránil Camp Half-Blood, v němž žijí všichni polobohové, jakým je i on. Režie: T. Freudenthal. Hrají: L. Lerman, S. Bean, J. Abel  
Vstup 150,- Kč, mládeži přístupno
- 21. středa** Životopisné drama USA (titulky) 122 min.  
19.00 hod. **JOBS**  
Příběh Steva Jobse, kreativního vizionáře světa IT technologií, jenž vymyslel Apple... Režie: J. M. Stern. Hrají: A. Kutcher, A. O'Reilly, J. Gad  
Vstup 100,- Kč, mládeži do 12 let nepřístupno
- 25. neděle** Promítání pro děti (české znění) 105 min.  
18.00 hod. **ŠMOULOVÉ 2**  
3D  
Zlý čaroděj Gargamel vytvoří pár nezbedných stvoření podobných Šmoulům tzv. Neplechy a doufá, že s jejich pomocí získá všemocnou kouzelnou šmoulí esenci. Jeho tajné kouzlo se ale neobejde bez pomoci Šmoulinky... Režie: R. Gosnell. Hrají: Ch. Ricci, K. Perry, S. Vergara  
Vstup 165/140,- Kč, mládeži přístupno
- 28. středa** Drama USA (titulky) 102 min.  
19.00 hod. **REKVIEM ZA SEN**  
Čtyři lidské osudy, čtyři lidské závislosti. Sara, Harry, Marion a Tyron. Každý z této čtveřice se dostává do bludného kruhu, z něhož není úniku... Režie: D. Aronofsky. Hrají: E. Burstyn, J. Leto, J. Connelly  
Vstup 70,- Kč, mládeži nepřístupno
- 31. sobota** Akční komedie USA/VB (titulky) 113 min.  
20.00 hod. **KICK ASS 2: NA PLNÝ KOULE**  
Proti boji s nespravedlností a zlem založí plukovník Stars and Stripes amatérský tým hrdinů Justice Forever, do něhož bude dave alias Kick-Ass později okolnostmi přinucen také vstoupit. Na druhé straně barikády stojí Red Mist - The Mother Fucker a skupinka jeho poskoků. Ten se touží Kick-Assovi pomstít... Režie: J. Wadlow. Hrají: Ch. G. Moretz, J. Carrey, L. Fonseca  
Vstup 110,- Kč, mládeži nepřístupno

Program a rezervace vstupenek na [www.kinokaplice.cz](http://www.kinokaplice.cz).  
Pokladna kina je otevřena vždy hodinu před začátkem představení. Rezervovat vstupenky si můžete také prostřednictvím infocentra. Tel.: 773 823 056, 380 311 388

## POZVÁNKA NA VÝSTAVU

### „VIETNAM“

Výstava fotografií Mileny Novákové Hilbertové bude k vidění v měsíci srpnu v Café-baru v předsálí kina Kaplice

## Beseda s MVDr. Romanem Vodičkou, veterinářem z pražské ZOO

13. srpna, úterý od 18.00 hodin v předsálí kina Kaplice  
Beseda a povídání s kaplickým rodákem MVDr. Romanem Vodičkou, který již řadu let pracuje v pražské ZOO v Tróji. Zve Městská knihovna Kaplice a KIC Kaplice.

## „S kamarády do knihovny“

22. srpna 2013 od 12.00 - 16.00 hodin zveme všechny děti do knihovny na příjemné odpoledne „S kamarády do knihovny“ (herna v knihovně) - deskové hry, kvízy, hádanky, čtení a podobně. Těšíme se na Vás v oddělení pro děti.

**CAFÉ-BAR** v předsálí kina nabízí výběr káv, vín, nealko nápojů, koktejlů, zmrzlinové poháry, popcorn i nachos...



## KULTURNÍ NABÍDKA

Změna programu vyhrazena **srpen**

### Kaplické hudební léto

Kulturní podvečery s hudbou a grilovanými pochoutkami, občerstvením a s posezením na radničním dvorku (v případě nepřízné počasí v Café-baru v předsádku kina Kaplice). Možnost rezervování stolu v infocentru (tel. 380 311 388). Vstupné 50,- Kč.

2. srpna, pátek od 20.00 – 23.00 hodin

#### TABASCO

Večer s rockovou muzikou. Grilování selete.  
Travnaté prostranství za kinem Kaplice

9. srpna, pátek od 20.00 – 23.00 hodin

#### PYŠKOT BAND

Večer s country a českým rockem. Občerstvení, grilované pochoutky.  
Radniční dvorek

16. srpna, pátek od 20.00 – 23.00 hodin

#### NAEX

Večer s folk, rock a popovou muzikou. Grilované pochoutky.  
Radniční dvorek

23. srpna, pátek od 20.00 – 23.00 hodin

#### EXFANTA

Večer s renesanční hudbou. Grilované pochoutky.  
Radniční dvorek

30. srpna, pátek od 20.00 – 23.00 hodin

#### JazZIKAspol

Večer s hudbou jazz, swing, latin a funk. Grilované pochoutky.  
Radniční dvorek

24. srpna, sobota od 8.00 hodin

#### TURNAJ

### V PLÁŽOVÉM VOLEJBALE

Vytvořte si vlastní amatérský tříčlenný tým a přijďte si zahrát! Přihlášky v infocentru do 20. 8. Startovné pro týmy 100,- Kč. Celodenní doprovodný program: hraje DJ Yanny; grilování klobás, vepřové kýty, steaků...

13.00 vodácké soutěže a ukázky / kajak, singl kanoe / - vodácký oddíl Utopenci

19.00 živá kapela

21.00 afterparty

Areál Summer beach v Kaplici (koupaliště) Vstup 20,- Kč

### Tradiční TANEČNÍ KURZ

Pod vedením tanečních mistrů Tomáše Ryněše a Jany Bátovské  
Od 19. září 2013 v KD Kaplice

### Sraz škodovek v Kaplici

Jako již tradičně se o posledním srpnovém víkendu sjedou v Kaplici majitelé a milovníci starých historických škodovek. A to při účasti na již VIII. Kaplickém setkání škodovek s motorem vpředu. Součástí srazu je samozřejmě výstava vozů. Bohužel letos není možné výstavu uskutečnit na náměstí, a proto se přijďte podívat v sobotu 31.8.2013 od cca 14:00 na vystavené krasavce na parkoviště u Ševčíků v Kaplici. Určitě si bude co prohlédnout.

Pro ty, kteří by měli zájem se srazu zúčastnit, tak přijďte v pátek 30.8.2013 nebo v sobotu ráno na kaplické koupaliště, kde budeme mít domovskou základnu. Čeká vás určitě příjemně strávený víkend. Více informací z minulých ročníků a o srazu na internetových stránkách <http://kaplice.spartaky.cz>.

Tomáš Hrubý

## Plnění rozpočtu Města Kaplice

Plnění rozpočtu k 30. červnu 2013

### PŘÍJMY

| Druh příjmu                                   | Rozpočet schválený | Rozpočet upravený | Skutečnost           |
|---|--------------------|-------------------|----------------------|
|   | v tisících Kč      |                   | v Kč                 |
| daň z příjmu fyzických osob ZČ                | 15 600             | 15 600,0          | 7 593 700,68         |
| daň z příjmů fyzic. osob OSVČ                 | 2 500              | 2 500,0           | 677 671,29           |
| daň z příjmů právnických osob                 | 14 300             | 14 300,0          | 7 311 656,03         |
| daň z příjmů právnic. osob obec               | 3 500              | 4 454,0           | 4 453 600,00         |
| daň z přídáté hodnoty                         | 29 100             | 29 100,0          | 16 077 963,61        |
| daň z nemovitostí                             | 9 000              | 9 000,0           | 6 141 079,40         |
| ostatní daně a poplatky                       | 1 134              | 1 144,0           | 867 368,87           |
| správní poplatky                              | 3 236              | 3 433,0           | 2 251 020,00         |
| místní poplatky                               | 517                | 642,0             | 430 780,00           |
| likvidace komunálního odpadu                  | 7 000              | 7 000,0           | 5 987 504,00         |
| ostatní odvody                                |                    |                   |                      |
| z vybraných činností                          | 3 100              | 4 283,0           | 4 244 895,83         |
| <b>Daňové příjmy celkem</b>                   | <b>88 987</b>      | <b>91 456,0</b>   | <b>56 037 239,71</b> |
| příjmy z poskytování služeb                   | 293                | 319,1             | 213 311,00           |
| odvody příspěvkových organizací               | 3 363              | 3 940,8           | 1 209 954,00         |
| příjmy z pronájmu majetku                     | 6 357              | 7 050,5           | 4 668 341,90         |
| příjmy z úroků                                | 150                | 150,0             | 54 407,39            |
| přijaté sankční platby                        | 990                | 1 014,5           | 339 144,00           |
| náklady řízení                                | 99                 | 103,0             | 25 452,00            |
| příspěvky na splátky úvěru BSŠ                | 1 168              | 1 168,0           | 441 240,00           |
| ostatní přijaté vratky a přeplatky            |                    | 75,0              | 75 000,00            |
| přijaté pojistné náhrady                      |                    | 81,3              | 81 228,00            |
| odměna za tříděný odpad                       | 500                | 500,0             | 315 398,70           |
| příjmy z úhrad dobývacího prostoru            | 50                 | 59,5              | 59 840,00            |
| ostatní příjmy                                | 35                 | 92,3              | 193 302,40           |
| dary  |                    | 515,0             | 515 000,00           |
| splátky půjček SF, ZBÚ                        | 2 970              | 2 970,0           | 44 000,00            |
| přijaté náhrady minulých let                  |                    | 59,3              | 59 169,00            |
| <b>Nedaňové příjmy celkem</b>                 | <b>15 975</b>      | <b>18 098,3</b>   | <b>8 294 788,39</b>  |
| příjmy z prodeje bytů, domů a nebyt. prostor  | 1 400              | 1 400,0           | 57 165,00            |
| příjmy z prodeje pozemků                      | 5 200              | 5 200,0           | 3 796 500,00         |
| <b>Kapitálové příjmy celkem</b>               | <b>6 600</b>       | <b>6 600,0</b>    | <b>3 853 665,00</b>  |
| dotace výkon agendy soc.služeb                |                    | 582,0             | 407 400,00           |
| dotace soc. práv. ochrana dětí                |                    | 336,0             | 336 000,00           |
| dotace ze SR v rámci souhr. vztahu            | 17 000             | 17 000,0          | 7 567 350,00         |
| dotace ze SR volby prezidenta                 |                    | 279,6             | 279 590,79           |
| ostatní dotace SR, SF                         |                    | 1 343,3           | 1 339 603,00         |
| dotace Jč. kraj                               |                    | 379,0             | 372 865,56           |
| příspěvky od obcí                             |                    | 90,0              | 88 464,00            |
| převod z HČ použití fondu, SF, záloha na zisk | 3 200              | 3 200,0           | 284 449,00           |
| převod z HČ záloha na zisk BSŠ                | 1 525              | 1 525,0           | 1 155 774,00         |
| dotace rekonstrukce komunikací                | 5 100              | 5 100,0           |                      |
| nákup lesní techniky - dotace a FHČ           | 1 300              | 1 300,0           |                      |
| vydavatecká činnost - Silva Nortica příspěvek |                    | 203,3             | 203 232,00           |
| <b>Přijaté dotace celkem</b>                  | <b>28 125</b>      | <b>31 338,2</b>   | <b>12 034 728,35</b> |
| <b>PŘÍJMY CELKEM</b>                          | <b>139 687</b>     | <b>147 492,5</b>  | <b>80 220 421,53</b> |

Kaplický Zpravodaj. Měsíčník. Vydalo Město Kaplice, Náměstí 70, 382 41 Kaplice, IČO 245941, tel. 380 303 100, nákladem 3000 výtisků. Evidenční číslo MK ČR E 115 76, uzávěrka 8. čísla 20. 7. 2013. Tisk Tiskárna FOP Černá v Pošumaví. Redakce KIC Kaplice, Linecká 305, 382 41 Kaplice, tel.: 380/311 388, [infocentrum@kickaplice.cz](mailto:infocentrum@kickaplice.cz). Odpovědný redaktor: Magdaléna Špičáková Bc., redakční rada: Mgr. Stanislav Trs, Petr Odložil, Jaroslava Langová. Internetová verze: [www.mestokaplice.cz](http://www.mestokaplice.cz). Redakce se nemusí zotožňovat s názory zveřejněných příspěvků.

VÝDAJE

| Druh výdaje   | Rozpočet<br>schválený | Rozpočet<br>upravený | Skutečnost           |
|---|-----------------------|----------------------|----------------------|
|   | v tisících Kč         |                      | v Kč                 |
| ostatní služby - veterin. péče,<br>údržba pozemků     | 120                   | 170,0                | 32 453,00            |
| čipování psů  | 30                    | 30,0                 |                      |
| nákup lesní techniky                                  | 3 500                 | 3 500,0              |                      |
| příspěvek na činnost OLH                              |                       | 442,3                | 442 257,00           |
| výstava trofejí                                       | 28                    | 28,0                 | 25 847,00            |
| <b>Zemědělství a les. hospod.<br/>celkem</b>          | <b>3 678</b>          | <b>4 170,3</b>       | <b>500 557,00</b>    |
| dotace Jč. Kraj - Výlety Kaplickem                    |                       | 20,0                 | 14 000,00            |
| <b>Cestovní ruch celkem</b>                           |                       | <b>20,0</b>          | <b>14 000,0</b>      |
| komunikace úklid                                      | 4 100                 | 4 100,0              | 2 050 002,00         |
| komunikace úroky z úvěru                              | 320                   | 320,0                | 134 551,30           |
| opravy komunikací                                     | 550                   | 550,0                | 4 037,50             |
| BESIP propagace, materiál                             | 10                    | 10,0                 | 4 973,31             |
| vyhrazená parkovací místa ZTP                         | 20                    | 20,0                 |                      |
| příspěvek nadace Jč cyklostezky                       | 8                     | 8,0                  | 7 195,00             |
| konzultační a poradenské služby                       | 40                    | 40,0                 |                      |
| dopravní značení, odtah vraků                         | 160                   | 160,0                | 8 004,00             |
| údržba krajnic u obecních komunikací                  | 120                   | 120,0                |                      |
| oprava autobusových zastávek                          | 50                    | 50,0                 | 29 884,00            |
| opravy a údržba chodníků,<br>schoďišť a komunikací    | 1 300                 | 1 300,0              | 373 182,90           |
| rekonstrukce ulice<br>Českobudějovická                | 3 700                 | 3 713,0              | 838 269,78           |
| rekonstrukce ulice Horská                             | 3 000                 | 2 133,0              | 2 129 647,20         |
| rekonstrukce Náměstí                                  | 3 000                 | 4 710,0              |                      |
| opravy mostů v majetku města                          | 400                   | 400,0                |                      |
| oprava opěrných zdí Sídliště, Horská                  | 300                   | 300,0                |                      |
| oprava odstavných ploch pro kontejnery                | 50                    | 50,0                 |                      |
| parkoviště za Jednotou sídliště                       |                       | 27,2                 | 27 194,80            |
| <b>Doprava celkem</b>                                 | <b>17 128</b>         | <b>18 011,2</b>      | <b>5 606 941,79</b>  |
| vodné stojánek, osazení vodoměrů                      | 208                   | 645,0                | 455 313,00           |
| vodovody, kanalizace - opravy,<br>údržba              | 210                   | 218,0                | 87 334,10            |
| výměna ovládacích armatur<br>Náměstí                  | 200                   | 200,0                |                      |
| Českobudějovická - rekonstr.<br>vodovodu a kanalizace | 4 500                 | 7 303,8              | 9 437 168,00         |
| opravy kanalizací a vpustí                            | 600                   | 600,0                | 304 474,30           |
| monitorování kanalizace a čištění<br>dešťových svodů  | 50                    | 156,0                | 156 529,00           |
| oprava stavidla a lávky Jermaly                       | 300                   | 300,0                |                      |
| <b>Vodní hospodářství celkem</b>                      | <b>6 068</b>          | <b>9 422,8</b>       | <b>10 440 818,40</b> |
| MŠ Nové domovy přísp. na činnost                      | 3 420                 | 3 420,0              | 1 710 000,00         |
| MŠ 1.máje 771 přísp. na činnost                       | 1 688                 | 1 688,0              | 844 000,00           |
| MŠ Nové domovy - dovybavení<br>zahrady                | 100                   | 100,0                |                      |
| MŠ Nové domky - zateplení+okna<br>pavilon knihovna    | 1 100                 | 1 100,0              |                      |
| MŠ 1. máje dokončení výměny<br>oken SO3, SO4          | 400                   | 400,0                |                      |
| MŠ 1.Máje - oprava střechy                            | 200                   | 200,0                |                      |
| <b>Předškolní zařízení celkem</b>                     | <b>6 908</b>          | <b>6 908,0</b>       | <b>2 554 000,00</b>  |
| ZŠ Fantova příspěvek na činnost                       | 4 840                 | 4 840,0              | 2 240 000,00         |
| ZŠ Fantova dotace                                     |                       | 205,8                | 205 748,56           |
| ZŠ Školní příspěvek na činnost                        | 4 833                 | 4 833,0              | 2 416 000,00         |
| ZŠ Školní a Fantova opravy budov                      | 1 000                 | 1 000,0              |                      |
| <b>Základní školy celkem</b>                          | <b>10 673</b>         | <b>10 878,8</b>      | <b>4 861 748,56</b>  |
| městská knihovna                                      | 2 264                 | 2 274,9              | 986 144,38           |
| rekonstrukce kina                                     | 5 050                 | 4 449,0              | 4 448 137,50         |
| kronika města   | 35                    | 35,0                 | 8 581,00             |
| přeshraniční spolupráce                               | 22                    | 22,0                 |                      |
| KIC příspěvek na činnost                              | 4 120                 | 4 120,0              | 2 060 000,00         |
| válečné hroby údržba a materiál                       | 12                    | 12,0                 | 600,00               |
| údržba městského rozhlasu                             | 60                    | 60,0                 | 7 403,00             |
| údržba památek  | 600                   | 1 360,0              |                      |
| občanská komise                                       | 110                   | 110,0                | 41 029,46            |
| hrad Pořešín - příspěvek na činnost                   |                       | 200,0                | 200 000,00           |

|   |                |                  |                      |
|---|----------------|------------------|----------------------|
| oprava kapličky Pořešinec                           |                |                  | 69 732,00            |
| <b>Kultura celkem</b>                               | <b>12 273</b>  | <b>12 642,9</b>  | <b>7 821 627,34</b>  |
| běžné opravy sportovišť a koupaliště                | 400            | 450,0            | 177 875,00           |
| neinv.příspěvek sport. odd. na mládež               | 660            | 660,0            | 660 000,00           |
| příspěvky na zájmovou činn. mládeže<br>a organizací | 235            | 235,0            | 235 000,00           |
| příspěvek na provoz sportovišť                      | 150            | 150,0            | 150 000,00           |
| opravy a vybavení hřišť                             | 256            | 206,0            | 51 687,00            |
| lyžařská běžecká trasa                              | 10             | 10,0             | 9 995,00             |
| <b>Tělovýchova a zájm. činnost<br/>celkem</b>       | <b>1 711</b>   | <b>1 711,0</b>   | <b>1 284 557,00</b>  |
| úroky z úvěru BSS,Linecká 15 BJ                     | 1 530          | 1 530,0          | 304 280,82           |
| Česká pošta nájemné čp. 84                          | 96             | 96,0             | 49 324,24            |
| Linecká 2 - připojení teplovodu kaple               | 1 000          | 1 000,0          |                      |
| pojištění majetku                                   | 350            | 350,0            | 164 274,00           |
| veřejné osvětlení energie                           | 750            | 750,0            | 619 074,00           |
| veřejné osvětlení údržba, rekonstrukce              | 980            | 980,0            | 325 284,00           |
| opravy a provoz hřbitovů Kaplice,<br>Blansko        | 254            | 254,0            | 143 083,00           |
| územní plán, zpracování ÚAP pro spr.<br>obvod       | 250            | 250,0            | 52 538,00            |
| platby daní a soudních poplatků,<br>nákup kolků     | 200            | 180,0            | 101 440,00           |
| věcná břemena, nájmy, posudky,<br>odhady            | 100            | 135,0            | 43 274,00            |
| ostatní opravy majetku                              | 800            | 800,0            | 64 072,00            |
| městský mobiliář                                    | 200            | 200,0            | 58 892,00            |
| ostatní služby pro územní rozvoj                    | 250            | 181,0            | 125 408,30           |
| dotace z EU služby                                  | 250            | 250,0            | 44 770,00            |
| ZTV JIH 1. etapa-dokončení                          | 6 754          | 6 754,0          | 3 701 111,00         |
| ZTV JIH 2. etapa                                    | 7 300          | 7 330,6          | 7 366 601,00         |
| příspěvek na údržbu nemovitostí                     | 50             | 50,0             |                      |
| projektové dokumentace k dotacím                    | 500            | 500,0            | 16 958,00            |
| nákup pozemků                                       |                | 675,0            | 674 750,00           |
| rozhledna Hradišťská hora                           |                | 69,0             | 68 970,00            |
| <b>Bydlení, komun. služby<br/>celkem</b>            | <b>21 614</b>  | <b>22 334,6</b>  | <b>13 924 104,36</b> |
| kontejnery, odpadkové koše                          | 150            | 150,0            | 190 236,00           |
| sběrný dvůr - staveb úpravy,<br>vybavení, provoz    | 666            | 666,0            | 305 763,00           |
| sběr a svoz komunálního odpadu                      | 9 635          | 9 635,0          | 4 817 496,00         |
| likvidace černých skládek, autovraků                | 70             | 70,0             | 995,00               |
| kompostárna Mostky provoz ze smlouvy                | 120            | 120,0            | 64 498,00            |
| úklid města   | 6 050          | 6 050,0          | 3 025 000,00         |
| úklid zeleň města, posudky, rozbory                 | 135            | 135,0            | 35 679,00            |
| kácení a výsadba dřevin, památné<br>stromy          | 455            | 455,0            | 236 692,20           |
| provoz parku  | 158            | 498,0            | 383 568,00           |
| péče o vzhled - vánoční a květinová<br>výzdoba      | 60             | 60,0             | 7 264,00             |
| odpovědnost za škody                                | 50             | 50,0             |                      |
| parčík Horská ulice                                 |                | 529,4            | 158 382,00           |
| <b>Ochrana život. postř. celkem</b>                 | <b>17 549</b>  | <b>18 418,4</b>  | <b>9 225 573,20</b>  |
| Dům s pečovatelskou službou                         | 1 058          | 1 475,0          | 435 888,46           |
| Chráněné bydlení Blansko                            | 750            | 915,0            | 233 752,98           |
| klub důchodců                                       | 95             | 95,0             | 22 808,00            |
| sociální pomoc, poradenství, péče,<br>služby        | 97             | 433,0            | 174 866,00           |
| <b>Sociální péče celkem</b>                         | <b>2 000</b>   | <b>2 918,0</b>   | <b>867 315,44</b>    |
| <b>Civilní nouzové plánování</b>                    | <b>205</b>     | <b>160,5</b>     | <b>19 078,65</b>     |
| <b>Městská policie</b>                              | <b>3 242</b>   | <b>3 415,0</b>   | <b>1 418 939,55</b>  |
| <b>Požární ochrana</b>                              | <b>546</b>     | <b>707,1</b>     | <b>115 706,26</b>    |
| <b>Místní zastupit. orgány</b>                      | <b>3 736</b>   | <b>3 742,2</b>   | <b>1 103 634,74</b>  |
| <b>Volby prezidenta ČR</b>                          |                | <b>280,0</b>     | <b>279 590,79</b>    |
| <b>Činnost místní správy</b>                        | <b>28 581</b>  | <b>29 764,7</b>  | <b>14 339 732,70</b> |
| <b>Finanční operace<br/>a ostatní činnost</b>       | <b>3 700</b>   | <b>1 907,0</b>   | <b>565 966,66</b>    |
| <b>VÝDAJE CELKEM</b>                                | <b>139 612</b> | <b>147 417,5</b> | <b>74 943 892,44</b> |
| <b>FINANCOVÁNÍ – třída 8</b>                        |                |                  |                      |
| změna stavu na bank. účtech                         | 7 491          | 7 491,0          | -1 257 748,01        |
| uhraz. splátky dlouhodob. půjček                    | -7 566         | -7 566,0         | -4 018 781,08        |
| <b>FINANCOVÁNÍ CELKEM</b>                           | <b>-75</b>     | <b>-75,0</b>     | <b>-5 276 529,09</b> |

## Novodomský potok

Poslední dobou je stále aktuálnější téma povodní, které se týká i občanů města Kaplice a okolních osad. Velké problémy v měsících červnu a červenci působila hlavně velká voda, která procházela Novodomským potokem. Tento vodní tok je specifický tím, že protéká zastavěnou částí města Kaplice a ohrožuje tak při zvýšených průtocích majetek a zdraví občanů města.

Dne 9. 7. 2013 proběhla za účasti zástupců města Kaplice, zástupců městského úřadu Kaplice a zástupce Povodí Vltavy, státního podniku jako správce vodního toku Novodomského potoka, prohlídka dotčené lokality. Z této prohlídky vzešlo několik bodů, kterými se budou zúčastněné strany dále zabývat. Řešení těchto bodů by mělo mít za následek zlepšení vodních poměrů a zmírnění následků povodňových stavů v území Nových Domků.

Prvním krokem bude zásah správce vodního toku, který provede redukci břehových porostů, které brání průtoku a dále přistoupí k částečnému pročištění koryta. Tyto zásahy ovšem nevyřeší problém, ale pouze ho dočasně zmírní.

Při prohlídce bylo zjištěno, že na problémech s velkou vodou mají velký podíl i samotní občané. Na trase Novodomského potoka je umístěno množství nepovolených můstků, v blízkosti toku je skladován různorodý materiál, dále je vodní tok opevněn tarasy, ačkoliv se jedná o přirozené koryto vodního toku. Tyto činnosti mají velký vliv na rychlost vodního toku a na celkový charakter průtoku. Občané si neuvědomují důsledky tohoto svého jednání, a už vůbec ne to, že postižení velkou vodou jsou nakonec oni sami. Vlastníci pozemků, na kterých se nachází vodní tok a vlastníků pozemků, které sousedí s vodními toky, mají ze zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů určité povinnosti a jejich nedodržováním ohrožují nejen své spoluobčany, ale i sebe a zároveň se vystavují správnímu postihu.

Město Kaplice se bude snažit v dalších časově náročnějších krocích o co možná největší zlepšení, nejen v této lokalitě. Je nutné podotknout, že bez spolupráce občanů a vlastníků pozemků v těchto územích budou tyto kroky téměř neuskutečnitelné.

*Bc. Roman Okrouhlý, referent OŽPAÚÚP, vodoprávní úřad*

## Pečovatelská služba

### Města Kaplice informuje

#### Dům chráněného bydlení v Blansku



Dům chráněného bydlení (dále jen DCHB) je druhým objektem města Kaplice, ve kterém je poskytována pečovatelská služba. Toto zařízení se nachází v obci Blansko poblíž města Kaplice v příjemném a klidném prostředí s dobrým dosahem autobusové zastávky.

První zmínka o této stavbě je z roku 1652, kdy tato budova sloužila jako škola a to až do roku 2005, kdy došlo k její přestavbě. Z původních dvou školních budov, které byly kompletně zrekonstruovány a zmodernizovány, vzniklo DCHB, které funguje od roku 2006.

Velkou předností domova je bezbariérový přístup, jehož důležitou součástí je výtah. Velice příjemně působí i moderní koupelna pro uživatele pečovatelské služby. Součástí komplexu je mj. i velká zahrada a parkoviště. Prostor domova zde má charakter „rodinného typu“ díky menší velikosti budovy a tedy i menšímu počtu uživatelů, mezi kterými vznikají přátelské vztahy. Součástí budovy je zahrada s posezením, uzpůsobená k venkovním aktivitám.

Uživatelům je dle jejich potřeb poskytována podpora a pomoc v rámci zvládnutí běžných úkonů péče o vlastní osobu, při osobní hygieně, při stravování, při zajištění chodu domácnosti a zprostředkování kontaktu se společenským prostředím. Uživatelé mají možnost výběru závodního stravování. K dispozici má pečovatelská služba služební vůz, jímž je dovážena strava jednotlivým uživatelům.

V DCHB je zajišťován i úsek volnočasových aktivit, který je důležitou součástí života uživatelů domova, a to nejen těch, kteří jsou ještě po zdravotní stránce schopní, ale samozřejmě také těch, kteří jsou upoutáni z různého důvodu na prostory svého bytu. Uživatelé



pohled na DCHB



pohled na DCHB ze zahrady



cvičení cchi-kung s pracovníci v soc. službách

mohou využít např. společenskou místnost, která slouží k více účelům (výtvarné dílna, klub čtení, filmový klub, besedování, kondiční cvičení a v neposlední řadě kulturní a společenské akce). Uživatelé si mohou třeba i jen popovídat nebo půjčit knihu z pestré knihovny, jež je umístěna v této místnosti.

V bytech DCHB je plně zachován statut nájemního bydlení. Rozdíl od běžného bydlení je v tom, že soustředění bytů v jednom domě a na jednom místě usnadňuje poskytování pečovatelské služby a také dává větší pocit jistoty a bezpečí nájemníkům se sníženou soběstačností při zachování jejich plné svobody a odpovědnosti. Byty v DCHB jsou užívány na základě nájemní smlouvy s právy a povinnostmi z ní plynoucími. V domě není stanoven žádný režim, tak jako je to např. v domovech pro seniory (dříve domovy důchodců). Součástí bydlení není ani zdravotní péče či stravování. To vše si obyvatelé DCHB zajišťují sami nebo zprostředkovaně přes pečovatelskou službu. V Domě chráněného bydlení v Blansku je k dispozici 18 bytových jednotek, z toho 6 bytů o vel. 2+0 a 12 bytů o vel. 1+0 (garsonka). Každý byt je vybaven kuchyňskou linkou a vlastním sociálním zařízením. Ostatní nábytek a zařízení si uživatelé zajišťují z jejich domovů. Jelikož jsou byty vybaveny pouze sprchovým koutem, je možnost využití společné koupelny, kde je umístěná velká vana. Byty v DCHB jsou určeny především pro občany, kteří jsou v obvodě města Kaplice trvale hlášeni, a lze předpokládat, že budou potřebovat pečovatelskou službu pro ubývání soběstačnosti a zhoršování zdravotního stavu. S ohledem na svůj zdravotní stav nepotřebují komplexní péči a jsou schopni vést poměrně samostatný život ve vhodných podmínkách.

Máte-li zájem o pečovatelskou službu, obraťte se prosím na níže uvedená čísla.

**KONTAKT:** Pečovatelská služba Města Kaplice  
 Novohradská 59, 382 41 Kaplice

**Bc. Ivana Zelená (vedoucí), tel.: 607 570 111**

e-mail: [zelenam@mestokaplice.cz](mailto:zelenam@mestokaplice.cz), [www.mestokaplice.cz](http://www.mestokaplice.cz)

**pracovnice v soc. službách:** Renata Janová, tel.: 775 278 486

## Rádi bychom poděkovali

Rádi bychom touto cestou poděkovali rodině Mgr. Jiřího Krby, obzvláště dceři Květě za odchyt, péči a navrácení naší Rosely.

*Děkují Vojtěch a Kryštof Ročňovi a jejich rodiče*

## Evropský den

### V Základní škole Kaplice, Omlenická proběhl 29. května Evropský den

Evropské dny „Evropa otevřená všem, škola otevřená všem“ pořádalo 30 mateřských, základních a středních škol v různých krajích ČR od 9. května do 27. června 2013. Pořádající školy se zúčastnily soutěže vyhlášené Domem zahraničních služeb, určené školám dosud nezapojeným do Programu celoživotního učení, které vzdělávají žáky s jakýmkoli typem znevýhodnění. Hlavním úkolem soutěže bylo sestavení návrhu programu Evropského dne, který umožní žákům i hostům seznámit se s Evropou kreativním způsobem. Program škola mohla naplánovat zcela dle svých představ jako celoškolský projektový den. Ze 100 přihlášených škol bylo podpořeno v pořádání Evropského dne 30 vítězných škol. Akce byla otevřená i okolí školy, zástupcům obce, regionu, učitelům okolních škol, rodičům a dalším hostům. Součástí akce byl i seminář o evropské spolupráci ve vzdělávání, Programu celoživotního učení a dalších aktivitách administrovaných Domem zahraničních služeb. Evropský den si škola v Kaplici nazvala „POZNEJ ČESKO A SOUSEDNÍ STÁTY“. Po slavnostním zahájení, uvítání dětí z rakouského Reinbachu a ostatních hostů, se žáci rozdělili do dvou tříd. Byly zahájeny prezentace zaměřené na Českou republiku a sousední státy - Rakousko, Německo, Slovensko, Polsko. Děti za pomoci učitelů připravily prezentace jednotlivých států s využitím interaktivní tabule, obrázků, výtvarně pojatých kulis, tance, zpěvu a doplňkových aktivit - soutěže, hry, hádanky, malování. Projektový den byl zakončen sportovními soutěžemi a turnajem ve florbalu. Na stránce [www.evropanasimaocima.cz](http://www.evropanasimaocima.cz) jsou bližší informace a budou zde i zveřejněny výstupy z Evropských dnů.

*Národní agentura pro evropské vzdělávací programy*



## Pozvánky do okolí

### 10. 8. Svatovavřínecký charitativní koncert

Od 15.00 hodin v kostele svatého Vavřínce v Klení. Účinkují: Míluše Ochozková a Zuzana Zaimlová – zpěv, Vladimír Faltus – housle, Libor Hlaváč – violoncello, Karel Ochozka – varhanní doprovod. Na program jsou duchovní díla skladatelů: G. P. Cimy, K. V. Hollana-Rovenského, A. V. Míchny z Otradovic, J. S. Bacha, A. Dvořáka, G. Faurého a dalších. Koncert pořádá OS Klení. Výtěžek z koncertu bude věnován na opravu kostela.

### 10. a 11. 8. Slavnostní bohoslužba v Cetvinách

Cetviny. Chrámový sbor Windhaag

Sobota 10. 8. 14:00 hod.

Neděle, 11. 8. 14:30 hod.

„PÍVAT SPOLEČNĚ“ - Rodina Talířova

## Proč musely padnout zdravé lípy v Kaplici?



V rámci rekonstrukce kaplického náměstí byly dne 4. 7. ráno nelegálně pokáceny zdravé lípy v květu. Stromy pokácel kaplický občan (jehož jméno známe) za jasného dne přímo před okny radnice na požádání stavebního dozoru, který reprezentuje Ing. Miroslav Škrant. To je zločin hodný

komunistů za totality v 50. letech minulého století. Již dříve byly odstraněny 3 stromy, které odbor životního prostředí povolil, protože byly ve špatném zdravotním stavu. Poslední dva listnaté stromy - lípy byly zcela zdravé.

Chápu, že rekonstrukce se pohodlněji provádí, když jsou všechny stromy odstraněny, ale zákon hovoří jasně v tom smyslu, že na kácení stromů mimo les musí být souhlasné rozhodnutí. To se vydává v případě stromů nemocných nebo ohrožujících zdraví lidí nebo zvířat, případně ohrožujících majetek.

Při stavbě je možno vzrostlé stromy ochránit obedněním a do celkového projektu je zakomponovat. Projekt měl počítat se stávajícími stromy nebo mělo být včas požádáno o zahájení řízení v této věci. Tady by se posuzoval zdravotní stav stromů.

Pokud je kácení stromů povoleno, měly by se tak dít v době vegetačního klidu, a to s ohledem na živočichy, kteří strom obývají i z důvodů lidských a etických. Kácení kvetoucích stromů, pokud není ohroženo zdraví a životy, považují za zločin proti přírodě. Požadují udělení pokuty v maximální možné výši, aby to odradilo další možné viníky. Tyto lípy léta sloužily lidem odpočívajícím na lavičkách, procházejícím kolem a v neposlední řadě i těm, kteří na náměstí bydlí nebo pracují. Listnaté stromy zvlhčují ovzduší a čistí ho od exhalací z výfukových plynů aut, zachycují prach a poskytují stín.

*9. 7. 2013, Kaplice Růžena Šandová*

## Hasí, i když nehoří

Ve finále školního roku, kdy učitelské poučování žactva směřuje od pravidel pravopisných k pravidlům prázdninové bezpečnosti, probíhá na ZŠ Školní pravidelně projekt „Den ochrany člověka“.

Žáci si různými formami osvojují dovednost orientovat se a adekvátně řešit situace, při nichž může dojít k ohrožení zdraví nebo majetku.

Letošní projekt zpestřila ukázka práce SDH Netřebice. Přijeli malí i velcí, ochotně ukázali součástí požární výstroje i výstroje, jejíž součástí si zájemci mohli vyzkoušet. Proběhla ukázka obou soutěžních disciplín v zastoupení mladší i starší kategorie. Požární štafetu si mohli vyzkoušet i zájemci z řad přihlížejících žáků. To požární útok už byl záležitostí ryze odbornou. Malí hasiči uhasili i jednoho třetáka jiskřícího vtípem a prvňáka sršícího nápady.

Do řad přihlížejících pedagožek ani neměřili. Ty už koncem školního roku obvykle jen doutnají ☺

Děkujeme členům SDH Netřebice za vstřícnost a ochotu a přejeme mnoho úspěchů na hasičských soutěžích.

*Učitel/ky/ a žáci 1.stupně ZŠ Školní*



## Základní umělecká škola informuje

### Ohlédnutí:

Než otevřeme vrátka do nového školního roku, měli bychom se alespoň na chvíli otočit a nahlédnout zpět na rok minulý. Zamyslet se – co jsme si odnesli, co se podařilo, co bychom rádi vylepšili... taková ohlédnutí se těžko dělají od psacího stolu jednomu člověku. Je opravdu důležité o věcech povídat – určitě jinak vnímali uplynulý rok žáci, rodiče, jinak učitelé – myšlenka každého z nich může být pro školu užitečná a podnětná. Nahlédneme - li na rok statisticky – ztratí se v číslech veškeré krásné písničky, obrázky, zážitky, prostory se zajímavou akustikou, lumpačiny, přátelství... přesto je to jistá informace, co může jedna hudební škola zvládnout za školní rok. Převedený na čísla vypadal uplynulý školní rok 2012/13 takto:

- **55 koncertů a vystoupení**

- **3 výstavy**

### Absolventi:

- **17 žáků prvního stupně hudebního oboru** – kteří si zaslouží být zde jmenovitě: Ladislav Kozlík, Tadeáš Ivanič, Tadeáš Novák, Luboš Sípál (trubka), Klára Kučerová (flétna), Lukáš Keist, Benjamin Peraus, Johana Schwarzová, Matěj Jonáš, Jan Barcal, Zdeněk Svora (klavír), Nela Kratochvílová (housle), Johana Schwarzová (violoncello), Vendula Křížková, Šárka Kuzbová, Magdalena Janiová, Markéta Grammetbauerová (kytara).

- **6 žáků druhého stupně hudebního oboru:** Daniela Nováková, Hana Pechová, Lucie Draslarová, Lucie Gerhartová (klavír), Vojtěch Andrš (violoncello), Martina Pokorná (kytara). Většina z nich studuje střední školy a všichni víme, že není vždy snadné při vytížení ve škole najít čas k nastudovávání skladeb na absolventské koncerty – doufám, že se jim vynaložená energie bude vracet a hudba zůstane neoddelitelnou součástí a potěšením jejich životů.

- **8 absolventů 1. stupně výtvarného oboru:** Daniela Valoušková, Kateřina Vosátková, Karolína Macháčková, Veronika Macháčková, Sára Šítalová, Michaela Vilímková, Kateřina Jaklová, Alena Přišegemová.

**A soutěže...** v číslech: 7 souborů získalo 1. místo v okresních kolech, 1. v krajském a 1 v celostátním kole soutěží.

Takhle vypadají čísla. Důležitější je, že jsme společně vytvořili něco hezkého a vzpomeneme na to v dobrém – za to bych chtěla poděkovat žákům, rodičům, všem příznivcům ZUŠ a zejména pedagogickému sboru.

*Vzpomínka na červen – obrazem:*



1. 6. Inaugurace poštovní známky Závašův kříž – Vyšší Brod

*Pro zájemce o studium ve školním roce 2013/14:*

### Zápis žáků bude:

**2. 9. od 9.00 do 14.00 hodin**

**4. 9. od 12.00 do 16.00 hodin**

Pokud je tento termín nevyhovující, je možné se domluvit telefonicky se svým vyučujícím nebo na tel. číslech: 380 312 170, 728 582 727.

Hudební obor v budově kaple – Linecká č. 2, výtvarný obor – v tzv. růžové

budově – Linecká 334. Pokud je tento termín nevyhovující, je možné se domluvit telefonicky se svým vyučujícím nebo na tel. číslech: hudební obor: 380 312 170, 728 582 727, výtvarný obor: 605 986 987, 607 233 863.

ZUŠ nabízí studium v hudebním a výtvarném oboru.

### V hudebním oboru výuku hry na tyto hudební nástroje:

Klavír, keyboard, housle, violoncello, kontrabas, kytaru, basovou kytaru, zobcovou flétnu, klarinet, saxofon, trubku, bicí, zpěv, sborový zpěv, zpěv, akordeon. Žáci mohou v rámci studia hlavního oboru zdarma navštěvovat pěvecký sbor, různé soubory, kapely a semináře. Novinkou v tomto školním roce je možnost studovat **SBOROVÝ ZPĚV jako hlavní obor** – to znamená bez studia hry na nástroj - a **ZPĚV jako hlavní obor**. Žáci, kteří studují hru na nástroj, mohou mít sborový zpěv jako volitelný předmět. Sbor bude rozdělen na dvě oddělení, což umožní lépe přizpůsobit výběr skladeb věku a dovednostem zpěváků. Pravděpodobný termín hodiny sboru – pondělí. Zpěváci, máte se na co těšit.

Pro zkušenější žáky ZUŠ nabízíme prakticky zaměřený **SEMINÁŘ IMPROVIZACE**. Cílem tohoto semináře bude naučit žáky tvořit doprovody, sóla, rozvíjet hudební citění v kolektivu – naučit se dovednostem, které v budoucnu uplatní v kapelách a domácím muzicírování. Seminář povede výborný muzikant a učitel hry na kontrabas Petr Vyroubal.

### Ve výtvarném oboru:

Výuka kresby, malby, grafických technik, modelování a keramiky, příprava na střední a vysoké umělecké školy, kurzy pro dospělé.

Více informací o škole najdete na stránkách [www.zuskaplice.cz](http://www.zuskaplice.cz)

za ZUŠ Mgr. Anežka Opekarová







**Kolem kolem Kaplicka - jubilejní 10. ročník** měl svůj cíl opět na středověké zřícenině hradu Pořešín. Chtěli bychom poděkovat Městu Kaplice, odboru dopravy a silničního hospodářství za poskytnutí příspěvku na hodnotné ceny pro soutěžící na "hradní" stezce s tématem BESIP, Sboru dobrovolných hasičů Žďár a Hubenov za ukázky na žďárské návsi, sdružení Hradu na Malši za azyl, ČEVAKu, Hotelu Corona a všem, kteří se na akci podíleli.  
 KIC Kaplice

## SPORT A TURISTIKA

TJ Cíl Kaplice srpen

- 6. 8. KOLEM MALONT 10 km**  
 Autobusem z autobusového nádraží v 9.10 hod. do Pohorské Vsi. Trasa: Pohorská Ves - Rapotice - Radčice - Malonty
- 13. 8. POLŽOV 12 km**  
 Autobusem od školy v 7.55 hodin do Krasejovky. Trasa: Krasejovka - Římov - na Č. - po sil. - Mokřý Lom - Polžov - po Č. - Ločenice; autobus v 15.00 hod.
- 20. 8. BUKOVEC - PLAV - VČELNÁ 10 km**  
 Autobusem od školy v 7.55 hod. do Bukovce. Trasa: Bukovec - na Z. - Plav - Rožnovský les - Včelná; autobus v 12.35 hod.
- 27. 8. PTAČÍ HRÁDEK 12 km**  
 Autobusem od školy v 8.20 hod. do Českého Krumlova. Trasa: Č.Krumlov - Ptačí hrádek - po ŽL. - Kájov - Křenov - Přelštica - Kladenské Rovně; autobus v 13.05 hod. nebo vlak v Mezípotoči v 14.43 hod.

### Řádková inzerce

Řádkovou inzerci můžete podávat v redakci Kaplického Zpravodaje, tj. v infocentru Kaplice v Linecké ulici 305 v Kaplici. Cena inzerátu 20,- Kč.

**Sběratel odkoupí Vaše POHLEDNICE** (pohledy) města Kaplice a okolí do roku 1955, případně i celou sbírku pohlednic měst a obcí ČR. Zaplatí Vám převodem nebo hotově. Volejte prosím na mobil: 776 542 543 nebo pište na e-mail: [PohledniceKaplice@seznam.cz](mailto:PohledniceKaplice@seznam.cz)

**Prodám pěkné OBLEČENÍ NA HOLČÍČKU** od 0-4 let (po kusech), Malonty 164, tel.: 775 626 987.

## „HODINOVÝ MANŽEL“

Elektrikář, truhlář, drobné vodoinstalátorské práce, drobné malířské práce  
 Kompletní stavební práce

Tel. 603 490 662

## Firma PV FENSTER nabízí práci v Rakousku (Freistadt)

na pozici práce v kanceláři, částečný úvazek, řidičský průkaz sk. B a základní znalost NJ nutná! Dále hledáme zájemce na místo zedník + montážník oken.

Více info na telefonu: 777 131 414



restaurace & penzion

**Z Kamene**

- ubytování v nově vybudovaných a zcela vybavených apartmánech
- oslavy, rauty, svatební hostiny, firemní večírky, degustační menu
- sportovní akce na novém multifunkčním hřišti (tenis, fotbal, volejbal)

s možností pronájmu 100,- Kč/hodinu

V sobotu 10.8.2013 Vás zveme na večerní grilování pod širým nebem s živou hudbou a tancem. Začínáme v 18 hodin a grilovat budeme maso, čerstvé ryby a zeleninu. Akce se koná za každého počasí.

Těšíme se na vaši návštěvu.

Kontakt: Nažidla 54, 382 41 Kaplice  
 380 312 576  
 728 837 253  
 zkamene.info@gmail.com



[penzionzkamene.cz](http://penzionzkamene.cz)

## Lattnerová Ludmila Diplomovaný fyzioterapeut

- \* Rehabilitace
- \* Konzultace
- \* Klasická, relaxační, sportovní masáž
- \* Tejpování pružnými tejpky
- \* Baňkování: léčba baňkami
- \* Speciální techniky cvičení pro děti i dospělé

**Změna provozovny:** ul. Českobudějovická 448  
 (naproti parku), tel. 606 786 130

## smart. půjčka

Stačí jednou zavolat!

**720 295 352**

- > až 50 000 Kč
- > měsíční splátky
- > na dobu 8 a 13 měsíců
- > hotovost až do domu
- > nejvýhodnější podmínky v regionu

## ČASPOL – KOVO

### Martin Čajan



## Ekologická likvidace automobilů • kovové odpady

**VÝKUP ŽELEZNÉHO ŠROTU A BAREVNÝCH KOVŮ**  
**LIKVIDACE KOVOVÝCH KONSTRUKCÍ A STROJÍHO ZAŘÍZENÍ**  
**EKOLOGICKÁ LIKVIDACE + ODVOZ ZDARMA**

- Vykupujeme železný šrot a barevné kovy od občanů a organizací za hotové i na fakturu. Při větším množství zajistíme nakládku hydraulickou rukou.
- Zajistíme naložení a odvoz šrotu při železných sobotách a jiných akcích. Vážení provádíme na elektronické váze bez překládání.
- Provedeme demontáž a likvidaci kovových konstrukcí a strojního zařízení.
- Vystavení dokladu o ekologické likvidaci na počkání.

**„ areál bývalé sušky - Mostky“**

**Po – Pá: 7.00 – 15.30 hod**  
**Po telefonické domluvě kdykoliv.**

**Mobil : 602 479 780**  
**E-mail: m.cajan@tiscali.cz**

## PRODEJ BYTU 3+kk

SNP, Kaplice

Nabízím k prodeji byt 3+kk v os.vl. v Kaplici, 64 m<sup>2</sup>. Byt je po celkové rekonstrukci, nové rozvody elektřiny, vody, topení v mědi, nová kuchyňská linka, koupelna, podlahy, plastová okna. Byt je orientován na jih, snížené náklady na vytápění. Je možné ho rozšířit o půdní výstavbu. K dispozici 2 sklepy, zahrádka za domem. Byt se nachází ve 2. patře zděného domu, je zateplen, nová střecha. Je možné ho odkoupit včetně veškerého vybavení, cena po domluvě. Cena k jednání. 1 050 000,- Kč  
Tel. 737 765 492

## ŘIDIČ MKD

Největší přepravní společnost na Slovensku STD DONIVO divize Bratislava hledá řidiče MKD z oblasti Praha, Brno, České Budějovice, Kaplice na pravidelnou linkovou přepravu Linz přes CZ do Německa.

Víkendy a svátky nepracujeme! Řidič je doma.  
Jezdíme podle AETR!

Řidičský průkaz E

Průkaz ADR výhoda, popřípadě firma zapezpečí

Platové podmínky: základ 405 Eur

+ 40 až 45 Eur denní deita

Výplata každý měsíc k 25 dni v následujícím měsíci

Tel. +421 917 628 261 [www.std-donivo.sk](http://www.std-donivo.sk)

## KOMINICTVÍ

Čištění, opravy a vložkování komínů  
a jiné kominické práce

Jiří Mészáros

Omlenička 6  
382 41 Kaplice

Tel. + 420 607 926 775

## PRONAJMU nebytové prostory 30m<sup>2</sup>

v centru města Kaplice

☎ 602 956 651



## KOSMETICKÝ SALON 4YOU na rakouských hranicích

přijme

\* kadeřnice                      \* kosmetičky

klientela zajištěna

Tel: - 736 72 97 82

## BLUE CASINO STUDÁNKY

Nabízíme volná pracovní místa na pozice:

\* **recepční** (komunikativní znalost  
německého jazyka)

\* **servírka**

Tel: - 736 72 97 82

Plat: 16 000 Kč / hrubého

## REALITNÍ KANCELÁŘ PROXIMA v.o.s.

Hledáme pro své klienty domy, byty, pozemky.  
Prodejte svoji nemovitost,  
dostanete peníze, které požadujete.

Dále nabízíme tyto služby:

- \* PRODEJ, KOUPEĚ A PŘEVODY NEMOVITOSTÍ
- \* POMŮŽEME ZAJISTIT ÚVĚR NA KOUPI NEMOVITOSTI
- \* PROJEKT NA VÁŠ RODINNÝ DŮM
- \* MĚŘENÍ RADONU (PRO STAVBU I KOLAUDACI)
- \* SMĚNÁRNA – NÁKUP A PRODEJ VALUT BEZ POPLATKŮ

Z nabídky vybíráme:

- REKREAČNÍ CHALUPA V BĚLÉ U MALONT
- ZAHR. CHATKA V ZAHR. KOLONII POD BLANSKEM
- RODINNÝ DŮM V BENEŠOVĚ NAD ČERNOU
- ROD. DŮM S GARÁŽÍ A ZAHRADOU V BENEŠOVĚ N/Č.
- DRUŽSTEVNÍ BYTY V KAPLICI, ŠUMAVSKÁ ULICE
- BÝVALÁ ŠKOLA V KLENÍ

RK PROXIMA Kaplice, Náměstí 206, 382 41 Kaplice

[www.proxima-kaplice.cz](http://www.proxima-kaplice.cz)

e-mail: [info@proxima-kaplice.cz](mailto:info@proxima-kaplice.cz)

tel. 380 312 827, 380 312 820, 602 285 230, 723 824 010



## Nově otevřená drogerie (bývalá SABINA)

Otevírací doba:  
 Po - Pá 8:00-17:00  
 So 8:00-11:00

### Olejevá lazura O 1020

barevné odstíny:  
 0000 bezbarvá  
 0010 bílý  
 0015 šedý  
 0020 kaštan  
 0022 palisandr  
 0023 teak  
 0026 dub  
 0036 dub zlatý  
 0038 tabák  
 0060 pinie  
 0063 borovice  
 0080 mahagon  
 0086 třešeň  
 0099 eben



balení 0,76L  
**289,90Kč**  
 vč. DPH

### Hydroxid sodný perličky



balení 1Kg  
**39,90Kč**  
 vč. DPH

### Lusonol S 1023



barevné odstíny:  
 0022 palisandr  
 0060 pinie  
 0080 mahagon

balení 2,5L  
**299Kč**  
 vč. DPH

### Prointeriér plus V 2098



balení 18Kg  
**324Kč**  
 vč. DPH

### Elseve šampón 2v1



balení 250ml  
**54,90Kč**  
 vč. DPH

### Vanish Slug Pellets



balení 200g  
**69,90Kč**  
 vč. DPH

### Toaletní papír Kleenex žlutý 8ks



balení 2,5L  
**59Kč**  
 vč. DPH

- ceny uvedené na letáku jsou vč. DPH  
 - obrázky jsou pouze ilustrativní

Pivovarská 213, Kaplice

Tel.: 606 090 116

# OČNÍ OPTIKA ZLATÁ FONTÁNA s.r.o. **DĚTSKÁ** SLEVA 10% na plast s antireflexem



Kaplice ( u hřbitova ), Linecká 340

Po - Pá 8:00 - 11:15, 12:00 - 16:30, So 9:00 - 11:30 hod.

tel.: 380 314 508, 725 326 058



**OKNO THERM**<sup>®</sup>  
 solidnost rodinné firmy

## ZAKÁZKOVÉ ZÁMEČNICTVÍ A KOVOVÝROBA

Kaplice - Linecká 377

polak@oknotherm.cz

**702 074 736**

**VYUŽIJTE  
 ZAVÁDĚCÍ  
 CENY!**

# Palivové dřevo

sortiment v délkách: 25, 33, 50, 100 cm

jehličnaté - smrk, borovice

listnaté tvrdé - buk, dub

listnaté - bříza a ostatní

štípané

skládané v paletě

volně ložené - sypané

kontakt: 607 928 781, 774 998 154

www.zelenyles.cz

